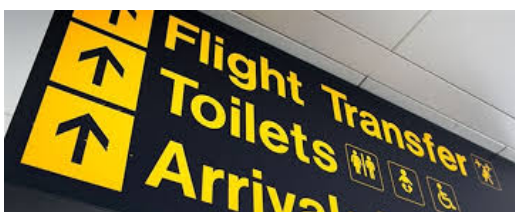


AT THE AIRPORT PHRASES	NA LETIŠTI FRÁZE
<b>BOOKING AIR TICKETS</b>	<b>REZERVACE LETENEK</b>
I would like to book a plane ticket to Paris.	Chtěl bych si zarezervovat letenku do Paříže.
Would you like a one-way or return ticket?	Chtěl byste jednosměrnou nebo zpáteční letenku?
I need a return ticket.	Potřebuji zpáteční lístek.
When do you want to leave?	Kdy chcete letět?
As soon as possible.	Co nejdříve to půjde.
Do you want to go economy, business or first class?	Chcete letět v turistické, byznys nebo v první třídě?
Economy class, please. And what is the baggage allowance?	Ekonomickou třídou, prosím. A jaká je maximální povolená váha zavazadel?
Passengers' baggage allowance is 75 pounds per person.	Maximální povolená váha zavazadel je 75 liber (34 kg) na osobu.



COMING TO THE AIRPORT	PŘÍCHOD NA NA LETIŠTĚ
Excuse me, where can I have my luggage wrapped?	Promiňte, kde si mohu nechat zabalit zavazadla?
The luggage is wrapped on your left at the end of the hallway.	Zavazadla balíme na konci haly po vaší levé ruce.
Where can I get the trolley for my luggage?	Kde mohu najít vozík na zavazadla?
Dear passengers! The flight to London has been delayed by two hours.	Vážený cestující, let do Londýna má dvě hodiny zpoždění.
The flight to Paris has been cancelled due to weather conditions.	Let do Paříže byl zrušen kvůli nepříznivému počasí.
---	
Excuse me, my flight has been cancelled. Could you please find another flight to Paris for me?	Promiňte, můj let byl zrušen. Můžete mi prosím vyhledat jiný let do Paříže?
Yes, sure. The next flight to Paris is scheduled for 7 pm. Would that be ok?	Ano, jistě. Další let do Paříže je v 7 hod večer. Vyhovuje Vám to?
Yes, that would be ok.	Ano, to by šlo.
Please, make sure you are at the check-in by 5 pm and keep an eye on the timetable in case of additional changes.	Prosím, postarejte se o to, abyste se dostavil k odbavení v 5 hod odpoledne a pozorně sledujte odletovou tabuli pro případ dalších změn.
OK, thank you.	Dobře, děkuji.
You are welcome. And we are sorry for the inconvenience.	Rádo se stalo. A omlouváme se za vzniklé potíže.



AT THE CHECK-IN	U ODBAVENÍ
A: Good morning, Sir.	Dobrý den, pane.
B: Good morning.	Dobrý den.
A: May I have your passport, please?	Mohu vidět Váš pas, prosím?
B: Sure, here you go.	Ano, jistě. Tady je.
A: Where is the destination of your journey?	Kam letíte?
A: Where have you traveled from?	Odkud letíte?
A: Do you have any luggage to check in?	Máte nějaká zavazadla k odbavení?
B: Yes, I have one piece of it.	Ano, jeden kus mám.
A: Have you left your luggage unattended at any time?	Nechal jste svá zavazadla v nějaký okamžik bez dozoru?
B: No, I haven't.	Ne, nenechal.
A: Ok. Please, place your luggage on the belt here.	Dobře. Prosím, položte své zavazadlo tady na pás.
B: Okay.	Dobře.
A: I am afraid your luggage is overweight by 3 kg. You will need to move something into your carry on bag or pay an excess baggage fee.	Obávám se, že jste překročil hmotnost zavazadla o 3kg. Budete muset něco přesunout do svého příručního zavazadla, nebo zaplatit poplatek.
B: How much would it be?	Kolik by to stálo?
A: It would cost 20 pounds.	Bylo by to za 20 liber.
B: Ok. I will pay it.	Dobře. Zaplatím to.
A: Would you like to pay by credit card?	Budete chtít platit kreditní kartou?
B: Yes, please.	Ano, prosím.
Do you have anything to declare?	Máte něco k proclení?
You have to pay duty on these items.	Za tyto položky musíte zaplatit clo.
B: I have a stopover in Paris. Do I need to pick up my luggage there?	Mám mezipřistání v Paříži. Musím si tam zavazadlo vyzvedávat?
A: No, it will go straight to Miami.	Ne, poletí to přímo do Miami.
A: Would you like to have an aisle or a window seat?	Chtěl byste sedět u uličky nebo u okénka?
B: A window seat, please.	U okénka, prosím.
A: Here is your boarding pass.	Tady je Váš palubní lístek.
B: Thank you, Sir.	Děkuji, pane.
A: Your boarding starts at 2:15 pm, gate 20B. Have a pleasant flight.	Nástup na palubu začíná ve 14:15, u brány 20B. Přeji příjemný let.
B: Thank you.	Děkuji.

AT THE SECURITY CHECK	U BEZPEČNOSTNÍ KONTROLY
A: Hello. Can I see your ID card and the boarding pass, please?	Dobrý den. Mohu vidět Váš průkaz totožnosti a palubní lístek, prosím?
B: Sure. Here they are.	Jistě. Tady jsou.
A: Please take out your electronics and put it in this tray. Don't forget to take your shoes off, please.	Vyndejte prosím svá elektronická zařízení a vložte je do této nádoby. Nezapomeňte se vyzout.
B: Alright.	Dobře.
A: Check your hand luggage for any sharp objects.	Zkontrolujte, zda nemáte v zavazadle ostré předměty.
A: You can proceed to the security check. Please remember to collect your items after the check.	Můžete postoupit k bezpečnostní prohlídce. Nezapomeňte si prosím po kontrole sesbírat své věci.
B: I will. Thank you.	Nezapomenu, děkuji.
A: Please raise your hands and keep them raised as I inspect you.	Zvedněte prosím ruce a držte je nahoře, zatímco Vás budu kontrolovat.
B: Alright.	Dobře.

<b>A: Ok. You are clear to go.</b>	V pořádku. Můžete jít.
<b>Please do not leave this place.</b>	Prosím, neopouštějte toto místo.



ON BOARD THE PLANE	NA PALUBĚ LETADLA
The plane will take off in five minutes.	Letadlo bude vzletat za pět minut.
Fasten your seatbelt please.	Připoutejte se, prosím.
This is a non-smoking flight.	Toto je nekuřácký let.
A: Would you like a newspaper to read, sir?	Chtěl byste ke čtení noviny?
B: No, thank you.	Ne, děkuji.
A: What would you like to drink?	Co byste rád k pití?
B: I'd like a gulp of apple juice if you've got some.	Dal bych si trochu jablečného džusu, pokud ho máte.
A: Yes, we do. Here it is.	Ano, máme. Tady je.
-----	
A: What would you like for dinner, sir? We have fish, a steak and vegetarian option. Which one would you like?	Co byste rád k večeři, pane? Máme rybu, steak, nebo vegetariánskou variantu. Co si vyberete?
B: Fish, please.	Rybu, prosím.
A: Ok. Here you go.	Dobře, tady to je.
-----	
A: Could I get another blanket, please? I am a little cold.	Mohl bych prosím dostat ještě jednu deku? Je mi trochu zima.
B: Of course. Would you like anything else?	Samozřejmě. Chtěl byste ještě něco?
A: No, that'll be all. Thank you.	Ne, to bude všechno. Děkuji.
B: You are welcome. I will be right back with your blanket.	Nemáte zač. Přikrývku Vám hned přinesu.
-----	
A: Here is an immigration form, sir. Please, fill it out before we land.	Tady je imigrační formulář, pane. Prosím, vyplňte jej předtím než přistaneme.
B: Thanks. Oh, I don't have a pen. Could you lend me one, please?	Děkuji. Ajaj, nemám pero. Mohla byste mi prosím jedno půjčit?
A: Another cabin crew member will be handing out pens in a moment.	Jiný člen posádky bude rozdávat tužky za okamžik.
What is the purpose of your visit?	Jaký je účel vaší cesty?
I am going on holiday.	Jedu na dovolenou.
How long will you be staying?	Jak dlouho se zdržíte?
B: What time should we land?	Kdy bychom měli přistát?
A: In two hours, sir.	Za dvě hodiny, pane.

AFTER LANDING	PO PŘISTÁNÍ
A: Excuse me, where is the baggage reclaim?	Promiňte prosím, kde se tu vyzvedávají zavazadla?
B: Go straight here, then turn right and follow the signs.	Jděte tady rovně, pak zatočte doprava a dál podle ukazatelů.